



大会
安全理事会

Distr.
GENERAL

A/51/775
S/1997/46
17 January 1997
CHINESE
ORIGINAL: ARABIC

大会
第五十一届会议
议程项目33
中东局势

安全理事会
第五十二年

1997年1月17日

黎巴嫩常驻联合国代表给秘书长的信

谨随函附上一封给你的信,内述1996年12月期间以色列在黎巴嫩南部的侵略行为。

请将本函及其附件作为大会第五十一届会议议程项目33的文件和安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

大使

萨米尔·穆巴拉克(签名)

附 件

1997年1月17日

黎巴嫩常驻联合国代表给秘书长的信

我们曾多次写信给你，阐述以色列每天袭击黎巴嫩南部和西贝卡谷地的情况以及对平民的肆意行径。兹奉我国政府指示，谨再通知你，在1996年12月又发生一系列这样的事件。

1996年12月2日

10时45分，以色列飞机高空飞越西贝卡谷地和Baalbek镇。

13时25分，从以色列据点发射的三发炮弹落在Tyre区Jibal al-Butm外围地区。

1996年12月6日

11时40分，以色列炮击了Luwayzah、Jarju、Arabsalim外围地区、Mlita和Jabal Safi山丘以及Iqlim al-Tuffah区沿Nab' al-Tasah的地区。

13时，以色列炮击了Bint Jubat1区Haddatha、Haris、Kafra和Yatar外围地区。

1996年12月7日

7时，以色列炮击了Tibnin和Ayta al-Jabal外围地区，同时直升飞机也飞越该地区。

15时，从以色列设在边界地带的据点发射的一些杀伤炮弹和长针炮弹落在Kafr Tibmit及其周围地区。7人受伤。

16时至18时，以色列战机低空飞越Nabatiyah地区，进行模拟袭击。

1996年12月8日

13时30分至16时15分,以色列战机飞越Nabatiyah和Iqlim al-Tuffah地区。

1996年12月9日

12时25分至16时15分,以色列炮击了Mlita和Jabal Safi山丘以及Arabsalim、Jarju'、Ayn Bu Siwar和Jba' 外围地区。没有关于伤亡的报告。

20时20分,以色列战机低空飞越Sidon和附近营地。

21时,以色列战机以中等高度飞越Tyre地区。

23时45分,以色列战机低空飞越Sidon和附近营地。

1996年12月11日

8时35分,以色列战机高空飞越Sidon和附近营地。

1996年12月14日

约16时30分,以色列和拉哈德部队与黎巴嫩民族抵抗阵线人员之间发生冲突,使用了各类武器。随后占领军对附近地区搜查了半个小时。

1996年12月15日

9时30分,以色列战机低空轰炸了Ayn al-Tinah高地和Mashgharah南部郊区。飞机的飞行持续至11时。

12时,以色列炮击了Zawtar al-shargiysh和Zawtar al-Gharbiyah外围地区以及Litani河沿岸地区。以色列战机也以中等高度飞越Nabatiyah地区,同时以色列炮击了Jumayjimah、Majdal Silm、Sawwanah和Khirbat Silm地区。

21时45分,以色列炮击了Nabatiyah区Jba' 外围地区。23时30分停止轰炸。

1996年12月16日

9时50分,以色列战机高空飞越Sidon和附近营地。

1996年12月17日

9时,以色列炮击了Arabsalim郊区、jarju' 外围地区以及Iqlim al-Tuffah地区的Mlita和Jabal Safi山丘,造成财产损失。轰炸于11时停止。在炮轰的同时,以色列战机也经常飞越这些地区。

1996年12月18日

6时20分,以色列战机低空飞越Nabatiyah地区,并且经常飞越Iqlim al-Tuffah地区。

6时25分,以色列战机连续五次袭击了Mlita和Jabal Safi山丘以及Luwayzah外围地区,发射了空对地导弹。

9时15分,以色列战机以中等高度飞越Tyre地区。

9时30分,以色列战机高空飞越Sidon和附近营地。

13时,以色列战机高空飞越Sidon及其周围地区。

17时30分,以色列战机飞越Iqlim al-Tuffah地区,并对Mlita和Jabal Safi山丘进行了两轮袭击,同时以色列直升飞机也飞越该地区。

1996年12月19日

8时35分,以色列战机低空飞越Iqlim al-Tuffah地区。

8时50分,以色列战机高空飞越Sidon和附近营地。

10时30分至12时,以色列炮击了Haddatha、Ayta al-Jabal、Bra'shit、Shagra、Tibnin、Haris和Safad al-Battikh外围地区,破坏严重。

11时15分,以色列战机低空飞越Tyre附近海域。

13时40分,以色列战机对Jabal Safi进行了两轮袭击,同时以色列炮击了Luwayzah和Jarju外围地区以及Mlita和Jabal Safi山丘。炮击和空袭持续至16时。

1996年12月20日

13时30分,以色列炮击了Iqlim al-Tuffah地区Jba'和Mazra' at Kafra外围地区。炮击于15时30分停止。

14时30分,以色列炮击了Sidon区Kafra Milki外围地区。

1996年12月24日

11时30分,以色列战机飞越Sidon和附近营地。

1996年12月25日

10时10分,以色列战机高空飞越Sidon,并以中等高度飞越Tyre。

1996年12月26日

16时,以色列和拉哈德部队炮击了西贝卡区的Abu Rashid山丘和Jabbur水池。炮击持续至17时30分。

1996年12月27日

13时,在边界地带以色列据点的以色列部队炮击了Yatar、Kafra、Haris、Haddatha和Ayta al-Jabal外围地区。

16时30分,Ayta al-Jabal、Tibnin、Bra'shit和Shaqra外围地区受到对面山丘据点里的占领部队的重武器射击。

1996年12月31日

1时,以色列炮击了Kafr Rumman、Sujud和Jabal al-Rafi'外围地区、Nabatiyah al-Fawqa被废弃的黎巴嫩军营附近地区以及Habbush河沿岸地区。与此

同时,以色列战机飞越了Iqilm al-Tuffah和Nabatiyah地区。

17时30分,占领军从边界地带各个据点炮击了Nabatiyah区Jba'外围地区。在炮击的同时,以色列战机和直升飞机也低空飞越该地区。炮击和飞行持续至19时30分。

黎巴嫩政府强烈谴责以色列的继续占领以及对黎巴嫩人民的这种新的袭击和肆意行径。这些行径已造成许多伤亡,并进一步造成严重的财产损失。

与过去的袭击一样,这一系列新的袭击公然侵犯黎巴嫩主权和独立,违反了《联合国宪章》的宗旨和原则、国际法和基本人权。

请将本函作为大会议程项目33的文件和安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

大使

萨米尔·穆巴拉克(签名)
